

*Tutto può cambiare, ma non il linguaggio
che ci portiamo dentro, come un mondo
tutto esclusivo e alla fine paragonabile
all'utero della propria madre.*

Italo Calvino

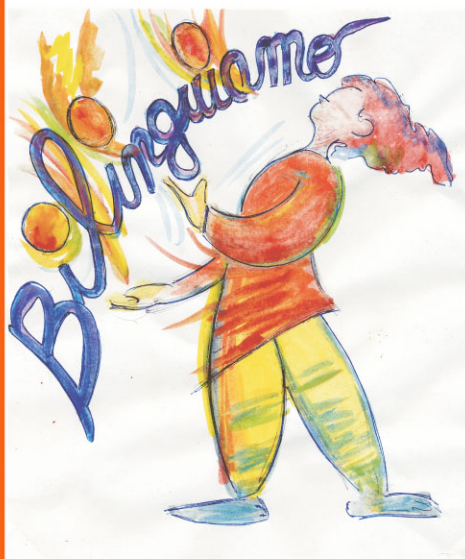


LE A.P.I.

ASSOCIAZIONE PER L'INTERCULTURA

c/o Spazio Incontri
Via dei Cancellieri, 30 Pistoia
associazioneapi@alice.it - associazioneleapi@live.it

"Le A.P.I." (Associazione Per l'Intercultura) è un'associazione di promozione sociale con sede a Pistoia, costituita da un gruppo di donne migranti la cui finalità principale è la promozione dell'interculturalità e l'affermazione dei diritti delle donne.



LE A.P.I.
ASSOCIAZIONE
PER L'INTERCULTURA

In collaborazione con:



Comune di Pistoia



Provincia di Pistoia



Seminario di Educazione al Plurilinguismo

Sabato 22 Gennaio 2011

Auditorium Terzani, Biblioteca San Giorgio

Via Sandro Pertini, snc - Pistoia

BILINGUIAMO!

Seminario di Educazione al Plurilinguismo

Programma

- 9.00 Registrazione partecipanti e distribuzione cartelline
- 9.15 Saluto di benvenuto dell'Assessore alla Cultura del Comune di Pistoia
Dr. Mirco Vannucchi
- 9.30 Introduzione, **Associazione "Le A.P.I."**
- 10.00 Relazione: **"Fare le cose con le parole: vantaggi cognitivi, sociali e politici del plurilinguismo"**
Prof. Silvia Lelli, docente di Antropologia Culturale e di Antropologia del Linguaggio all'Università di Firenze, dottoressa in Antropologia dell'Educazione, autrice di ricerche ed etnografie sull'interazione in ambienti educativi e transculturali o multiculturali
- 10.30 Relazione: **"Il bilinguismo secondo la scienza linguistica: come distinguere i miti dalla realtà"**
Prof. Marco Tamburelli, docente di Bilinguismo al Dipartimento di Linguistica dell'Università di Bangor (Gran Bretagna), autore di articoli e saggi sull'apprendimento tipico ed atipico della prima lingua, sull'acquisizione di due lingue in età infantile e sul mantenimento delle lingue minori, nonché ideatore del sito "Bilinguismo regionale"
- 11.00 **Testimonianze** - a cura dell'**Associazione "Le A.P.I."**
- 11.30 **Pausa caffè**
- 12.00 Relazione: **"Crescere bilingue nella mente e nel cuore: risorse psicologiche e possibili conflitti"**
Dr. Karine Goust, psicologa e specializzanda in psicoterapia comparata, si occupa di formazione e supervisione di operatori ed educatori. Collabora alla direzione, gestione e progettazione dei servizi della Cooperativa Sociale Elfo di Firenze, centro per l'educazione bilingue dei sordi. Si interessa del rapporto fra cognizione, affettività e linguaggio, sia nel contesto della sordità che del multiculturalismo
- 12.30 Relazione: **"Apprendere in più lingue: le potenzialità interculturali dei bambini"**
Prof. Silvia Guetta, insegna pedagogia della marginalità, pedagogia interculturale e educazione alla pace all'Università di Firenze. Coordina la Cattedra Transdisciplinare UNESCO di Firenze per la rete dei saperi della pace. Collabora con l'UNICEF nella formazione di insegnanti ed educatori. Lavora sul dialogo interculturale e interreligioso e sulle metodologie che facilitano i processi di apprendimento di qualità
- 13.00 **Pausa pranzo** – buffet per tutte le lingue e tutti i palati
- 14.00 Presentazione del sito **"Bilingue per Gioco: una mamma e centinaia di famiglie bilingui"**
Letizia Quaranta, mamma, blogger, ideatrice del sito "Bilingue per gioco", presto diventato punto di incontro e confronto per le famiglie bilingui che vivono in Italia e all'estero. *Insieme il bilinguismo è più facile! Non esistono due famiglie che realizzino il bilinguismo allo stesso modo e tutti possono affinare il proprio approccio imparando dagli altri e riflettendo insieme*
- 14.30 **Gruppi di lavoro** (in sessioni simultanee):
Gruppo 1: **Il bilinguismo in famiglia** – coordina: prof. Marco Tamburelli
Gruppo 2: **Il bilinguismo a scuola** – coordina: prof. Silvia Guetta
Gruppo 3: **Azioni e politiche per la promozione del plurilinguismo** – coordina: prof. Silvia Lelli
Gruppo 4: **Bilinguismo e seconde generazioni** (a numero chiuso) – coordina: dr. Karine Goust
- 16.00 Restituzione dei lavori di gruppo
- 16.30 Conclusioni